

## Yu Xap'unaj Karta yu Ts'oqnil Pablo ni Timoteo

### *Ni Pablo mastak'ay yu Timoteo*

<sup>1</sup> Kit'in kPablo, ixtamalaqachan Jesucristo kunita va por chuncha kilhijunil Dios kiJamalaq-taxtunu' y vachu Cristo Jesús yu pakxan'iyau.

<sup>2</sup> Aniy ikts'oqniyan uxint'i, Timoteo, yu tacha mero kes'at'a unt'i tejkan lhak'ap'up'i ixchivinti Dios. Kamapaynin y kapaxkan y oxamaktaun kamakan kimPay Diosk'an kun Cristo Jesús kiJalhachimo'onuk'an.

### *Jantu kaxt'aqt'i lakatin ni kamasukal aputaun lhakapu'ati*

<sup>3</sup> Klhijunin tejkan xajk'anta Macedonia va kat'a'ul laka putaulan Éfeso para k'alaklhi'un lati lapanakni jantucha katamasul aputaun jatapastak'ati yu jantu laqsaval kaval. <sup>4</sup> Vachu jantu katamakal kuenta yu kuentos y vali'iy chivinti yu lhichiviniy yu tatapasal ixpayank'an la maqancha. Va yucha talalhikiltsak'astuk'a ni lapanakni. Jantu kinta'aqtayjuyan para lay kamakau ixlhitapatsa Dios yu lay makakan vamun incha kalhak'ap'up'i. <sup>5</sup> Va chuncha klhijunin para katalapaxkal ni lapanakni. Chuncha lay talapaxkay tejkan jantu ka'alil talaqalhin la ixjalhanutk'an, tejkan ox tak'atsay ni jantu katalhitsukul laqtaqal, tejkan laqsaval talhakapu'an. <sup>6</sup> Lati yu jantu vas

tataylha'an tamaqamay katalhilakchivini  
 yu jantu aqtayjunun. <sup>7</sup> Tamalanininputun  
 ixlhachimo'onk'an ni israelitas pero jantu  
 tamalaqasiy tisuncha tachiviniy mas va talaninin  
 tak'atsan.

<sup>8</sup> K'atsayau yu lhachimo'on yucha la ox incha  
 kalhimap'ats'at'i tacha paxtoqniy. <sup>9</sup> K'atsayau ni  
 lhachimo'on jantu para yu laj'oxin kaval, va para  
 yu jantu ox tamakay ali yu talaktu'unun, para yu  
 jantu tato'oyay Dios ali yu tamaqtaqalhinin, para  
 yu jantu tatapatsaniy Dios ali yu jantu tato'oyay  
 kilhakapu'atk'an, para yu tamaqniy ixpayk'an  
 kun ixnatik'an, para yu jamaqninin, <sup>10</sup> para yu  
 tat'atamay lapanakni yu jantu ixnavin kaval, para  
 yu talach'apay jo'akna tacha xanati kaval, para yu  
 ta'alhaust'ay lapanakni, para yu jamakanunun,  
 y para yu tanajun va laqsaval pero talaklkanan.  
 Ni lhachimo'on vachu va para jantu kamalanikal  
 chivinti yu kalaktanchal yu vas lhichiviniy Dios.  
<sup>11</sup> Chuncha paxtoqniy kun yu ox chivinti yu ma-  
 suy ix'ayaxtu Dios yu ay junita. Va yucha ki-  
 lak'ulal para kaklaqpute'el.

*Ni Pablo xtaqniy lhimalaqpuchuncha por ix-  
 jamapayninti Dios*

<sup>12</sup> Ikxtaqniy lhimalaqpuchuncha ni  
 kiJalhachimo'onuk'an Jesucristo yu kixtaqniya  
 tap'asta. Yucha kilhi'aynlhi, va kilak'ulal  
 para kaktapatsanil. <sup>13</sup> Chuncha kimakata  
 mas maqancha jantu ox xaklhichiviniy. Va  
 xaklhimaqchapuy, xaklaktu'uy. Pero jantuka'  
 xaklhakapu'an y jantu xajk'atsay yu xakmakay  
 xhliyucha kimapaynil. <sup>14</sup> Va ayaj kimapaynil

kiJalhachimo'onuk'an para kaklhakapu'al y kaklhitsukul ixjapaxkanti ni Jesucristo.

<sup>15</sup> Va laqsaval y maqsk'iniy kalhakapu'ankal ni inchine chivinti, ni yu Cristo Jesús kilachil lakamunukpa' para kalaqmalaqtaxtul yu tamaqtaqalhinin. Kun tachun yu tamaqtaqalhinin kit'in yu palay ay xajkunita. <sup>16</sup> Xlhiyucha kimapaynil. Chuncha tejkan kimalaqtaxtul kit'in, ni yucha apalay masul ni Cristo Jesús va ayaj jalaqmaqantaulniy ni lapanakni. Chuncha kalakmasunikal yu ixtalhakapu'uxa'an yucha, para katalhitsuksul ni jatsukunti yu jantu aqtaun kami'oya'.

<sup>17</sup> Va kato'oyakal ni ay Jalhachimo'onu' y ay kamakakal mas va tavanancha, jantu aqtaun katomaktal. Yucha si kalhachimo'onuna', jantu aqtaun kaniya', jantu laqts'inkan, vamun yu' Dios junita y ay jatapastak'ati lhit'ajun. Va chuncha kavalcha.

<sup>18</sup> Timoteo, kes'at'a k'at'i, ikxtaqniyan aniy lhitapatsa para ox katayanin tacha qayntaun tropa yu tanun laka lhilukuj. Vachu va tacha uxint'i talhichivinin tejkan talaqpute'el ixchivinti Dios.

<sup>19</sup> Kat'ayanin kun milhakapu'ati y kak'ats'a ni jantu ka'alil milaqtaqal. Lati jantu chun tapastaklhi y tamaqats'anqal ixlhakapu'atk'an vachu va tacha ts'anqay laqataun barco tejkan taqalhiy.

<sup>20</sup> Chuncha tatapasal ni Himeneo ali Alejandro yu jantu ox ixtalhichiviniy Dios. Klakmakaul kun ni Satanás para katalanil ni jantucha chuncha katataylha'al.

## 2

*Katask'il Dios yu talhakapu'an*

<sup>1</sup> P'unaj khhinajun ni katat'achivinil Dios yu talhakapu'an y va katalhitapaynil y katask'inil Dios por tachun ni lapanakni y kataxtaqnil lhimalaqpuchuncha. <sup>2</sup> Va katatapayninil Dios por lhachimo'onun ali tachun yu laj'ay lapanakni para chuncha oxamaktaun kaval ketsukuntik'an para lay kato'oyau ni Dios y lay kati'ukxuntayau tacha lapanakni yu ox to'oyakan. <sup>3</sup> Va la ox tejkan chuncha tapayninyau y chuncha lhipa'iniy ni Dios kiJamalaqtaxtunuk'an. <sup>4</sup> Yucha najun kata-laqtaxtul tachun ni lapanakni y katamispal yu mero laqsaval. <sup>5</sup> Va alin taun Dios. Ni Jesucristo val lapanaki y yucha tan'ajvil para ox katalalaqts'inchoqol ni Dios kun ni lapanakni. <sup>6</sup> Yucha x'aman xtaqkal para kamaqnikal para lay katalaqtaxtul tachun ni lapanakni. Chuncha tapasal y laqpute'ekal tejkan paxtoqnil. <sup>7</sup> Va yucha klak'ulakanta para klaqpute'el tacha ixtamalaqachan Jesús, va laqsaval yu knajun, jantu ikmakanunun. Klak'ulakanta ni kaklakmalanil yu jantu israelitas kataval para katalhakapu'al y katamispal yu laqsaval.

<sup>8</sup> Va iknajun mas va to'oxtaycha kaval katatapaynil ni lapanakni y katamaqstal ixmakak'an jantu kun laqtaqal nisin jantu katalatalqaunil tejkan task'in Dios. <sup>9</sup> Vachu yu xanatin maqsk'iniy katalakatayal kun laqch'iti jantu va para ay katak'atsal. Jantu maqsk'iniy ayaj ox katala'oxil ix'ajik'an y jantu maqsk'iniy kata'ulal oro nisin yu laqspututu chiyux yu laqlhuu xtapal, nisin laqch'iti yu laqlhuu ixtapal kaval. <sup>10</sup> Yu maqsk'iniy va katamakal yu laj'oxi lhitapatsa tacha yu paxtoqniy katamakal xanatin

yu ayaj tato'oyay Dios. <sup>11</sup> Yu xanatin va maqsk'iniy saq katama'al la ixjatapastak'atk'an yu talaniy y katalaqa'il yu talhinajun ixapayk'an. <sup>12</sup> Kit'in jantu klaqxtaqniy lakatin para katamalaninil ta'an la alin lapanakni vachu jantu para katalhichimo'ol ixapayk'an. Va maqsk'iniy saq kataval. <sup>13</sup> Yu p'unaj makakal va Adán ex astan yu Eva. <sup>14</sup> Yu Adán jantu kamakanukal, va makanukal yu xanati, ex chuncha alil ni talaqalhin. <sup>15</sup> Pero ni xanati tejkan lhitsukuy sas'at'a kalaqtaxtuya' incha makay ni lhita-patsa yu paxtoqniy. Kalaqtaxtuya' incha taylha'an lhakapu'an y japaxkanan y incha ti'ukxuntayay tacha paxtoqniy ixlapanaki Dios kun ox jatapastak'ati.

### 3

#### *Tacha maqsk'iniy kataval ni lapanakni yu jalaklhistak'a yu talhakapu'an*

<sup>1</sup> Yu inchine va laqsaval, yu laklhistakputun yu talhakapu'an, yucha ox lhita-patsa yu makaputun. <sup>2</sup> Xlhiyucha yu kalaklhistakya' yu talhakapu'an yucha maqsk'iniy kaval yu jantu lay muk'anikan laqtaqal. Vamun qayntaun xanati kalhitsu-kul, ox yu kalhistakkal la ixjatsukunti, ox kalakpastak-nal, kato'oyakal, ox kalaqlaqa'il lapanakni la ixchaqa' y ox jamalanini' kaval. <sup>3</sup> Jantu maqsk'iniy kata'ap'al, jantu kalakasamanal, va qal'ox kaval. Vachu jantu kapastaklhi tacha lay kamakanux-tul tumin. Maqsk'iniy ox jamapaynini lapanaki kaval y jantu kalakxkaul lhilukuj. <sup>4</sup> Ts'anqay ox

kalhachimo'onul ixpulakna la ixchaqa' y kalakmakal ni ox kataqasmaknal yu sas'at'an y ox katato'oyanal. <sup>5</sup> Incha jantu laniy lhachimo'on la ixpulakna la ixchaqa', ¿tas laycha kapulhistak'a' ixlapanakni Dios? <sup>6</sup> Ts'anqay kaval lapanaki yu maqancha lhakapu'an para jantu ay lapanaki kak'atsal. Ex jantu chuncha kamuk'anikal laqtaqal tacha muk'anikal ni xa'ukxtin aqmoqxnu. <sup>7</sup> Vachu ts'anqay ox katato'oyal yu jantu talhakapu'an para jantu kamakal yu jantu ox laqts'inkan para jantu katsukul tamakauna' la isqapa ni aqmoqxnu'.

*Tacha maqsk'iniy kataval yu ta'aqtayjunun*

<sup>8</sup> Vachu yu aqtayjunin ts'anqay kataval jato'oyanan lapanakni y jantu t'uuy ukxpu' katamakal. Vachu' jantu ta'ap'an kataval y jantu katamakanuxtul tumin. <sup>9</sup> Vachu' ox kataylha'al yu chavay kintamasunincha Dios yu lhakapu'anau. Maqsk'iniy ox katak'atsal ni jantu katalhitsukul laqtaqal. <sup>10</sup> Maqsk'iniy kalaqts'intanu'elakal. Ex chuncha incha jantu katalhitsukul tu'uchun laqtaqal lay kataval tacha aqtayjunin. <sup>11</sup> Vachu ni xanatin ts'anqay kataval jato'oyanan y jantu katalaklkanal y ox kalaklhistsakkal la ixjatsukuntik'an, y kalakmispakal ox tatapatsay mas va tichichuncha lhitapatsa. <sup>12</sup> Yu aqtayjunin kataval va katalhitsukul qayntamin ixanatik'an y ox katalhichimo'ol sas'at'ank'an la ixchaqak'an. <sup>13</sup> Yu ox tatapatsay tacha aqtayjunin, yu'uncha apalay ox lakto'oyakan. Chuncha jantucha tatalhanajlhichiviniy tacha talhakapu'an ni Cristo Jesús.

*Mas jantu ixmispakan, va la ay yu makata ni Dios*

<sup>14</sup> Ikpakxan niman kaklaq'antacha'an pero chavaycha ikts'oqniyan. <sup>15</sup> Ex chuncha incha kaktaqmaqaya', kak'ats'aye'e tas laycha k'ap'uti'ukxunt'ay kun ixlapanakni ni Dios yu laqsaval kujta. Va por yu'uncha jantu lay mi'ojoy ni chivinti yu laqsaval, vachu va tacha aqataun chaqa' yu jantu lay mi'ojoy por yu ox xaputayan. <sup>16</sup> Jantu va t'uy chivinti kaval. Mas jantu ixmispakan, la ay yu makata ni Dios para kato'oyakal:

Tasul tacha qayntaun lapanaki.

Ni Espíritu Santo la ay makal.

Ixmayulnin Dios talaqts'il.

Va laqpute'ekal ta'akchun putaulanaxna,

va lhi'aynkal aniy lakamunukpa',

va laqa'ikal lakt'iyan.

## 4

*Yu katamakauntijlaya' ixlhakapu'atk'an*

<sup>1</sup> Yu Espíritu Santo va vas najun ni tejkan va laycha kami'ol ni lakamunukpa' lati lapanakni katamakauntijlaya' ixlhakapu'atk'an. Kataqalasmata'a' jalakmakanunun espíritus kun yu tamasuy ni aqmoqxnun. <sup>2</sup> Kataqalasmata'a' lapanakni yu tamakanun, yu t'uy ukxpu' tamakay. Yu'uncha jantucha taa tak'atsan. <sup>3</sup> Yu'uncha talaktanchay lakxtuklati y vachu jantu ta'uyujnajun k'a'ut'i axtoqnu lhi'uti. Chuncha tanajun mas va Dios makal ni lhi'uti para lay kata'ul tachun yu talhakapu'an y yu tamispay yu laqsaval tejkan taxtaqniy lhi-malaqpuchuncha ni Dios. <sup>4</sup> Tachun yu makal ni

Dios si laj'oxi y jantu lay kalaktanchau tu'uchun. Va kalaqa'iu y kaxtaqnilha'au lhimalaqpuchuncha ni Dios. <sup>5</sup> Ni Dios ox laqts'in ni lhi'uti tejkan xtaqniyau lhimalaqpuchuncha tacha najun la ixchivinti.

*Yu ox ix'oqxtamati ni Jesucristo*

<sup>6</sup> Incha chuncha kalaqlhixa'alaye'e mint'alagaunin ex k'a'une'e ox ix'oqxtamati ni Jesucristo. Chuncha kalhits'uk'uye'e tap'asta tejkan t'aylhip'in kun yu ox chivinti yu masunik'a. <sup>7</sup> Pero jantu kamak'at'i kuenta yu axtoqnu chivinti yu jantu laqsaval kaval. Va k'at'ap'asnit'i kun Dios para ox kat'o'oyat'i. <sup>8</sup> Mas ayaj xtapal k'at'ap'asnit'i la kilakatunajk'an pero apalay ixlaqmiti k'at'ap'asnit'i kun Dios. Chuncha kintalhiminiyan yu ox jatsukunti chavaycha y vachu yu jatsukunti yu ka'alina' astan. <sup>9</sup> Yu tacha aniy yucha laqsaval y tachun maqsk'iniy katalhakapu'al. <sup>10</sup> Va por yucha la p'as klhitapatsayau y klhimaqanlqajnanau. Va pakxan'iyau ni Dios yu kujta. Yucha lay jamalaqtaxtuy tachun ni lapanakni, y yucha ox kintamalaqtaxtuyan yu lhakapu'anau. <sup>11</sup> Yucha kalaqp'ut'e'e y kamasut'i. <sup>12</sup> Jantu matichun lakat'uniy katamakan por ts'alka' k'at'i. Ox kat'i'ukxunt'ay para lay katalaqt'si'in yu talhakapu'an. Chuncha katamispániyan ni ox minchivinti kun mimputsuku kun mijapaxkanti kun metsukunti kun milhakapu'ati, vachu ni jantu k'amaqt'a'alhin. <sup>13</sup> Kalaqp'ut'e'e ixchivinti Dios, kaxt'aqt'i jatapastak'ati, y ox k'amalanin tus tejkan kakcha'antachal. <sup>14</sup> La ox k'amak'at'i



kuenta yu Dios xtaqnitan la metsukunti para kalaq'aqt'ay'ut'i alati yu talhakapu'an. Yucha la'a'it'i tejkan ni xalaj'aynin yu talhakapu'an talaqpute'el ixchivinti Dios y tamogslanin ixmakak'an. <sup>15</sup> Ox ka'ukxp'up'i por tachun yu aniy, ex tachun ni lapanakni lay katalaqt's'in tacha yu uxint'i t'aylhip'in. <sup>16</sup> Ox k'alhist'ajk'a me'eman y vachu ox k'alhist'akt'i ixmasuka ixchivinti Dios. Vas ka'ukxp'up'iti tacha lhinajun. Chuncha k'alaqt'axt'uye'e y vachu katalaqtaxtuya' yu taqalasmata'an.

## 5

*Tacha maqsk'iniy kat'at'iukxunt'ay kun alati yu talhakapu'an*

<sup>1</sup> Jantu kalaq'aymat'i yu xapaynin. Va kalaqxt'aqnin jatapastak'ati tacha mimpay kataval. Ox kalaklhip'i yu ts'alan tacha met'alaqaunin kataval. <sup>2</sup> Ox kalaklhip'i vachu yu xanatin tacha minati kataval y vachu ni jatsi'in tacha mint'alapanakni, jantu kun tu'uchun laqtaqal.

<sup>3</sup> Kalaq'aqt'ay'ut'i ni tiyaunin yu laqsaval ix'amank'an. <sup>4</sup> Pero incha matichun tiyau vananaj lhit'ajun sas'at'an o ixpapanakna va yu'uncha maqsk'iniy katalhistaklhi la ixchaqak'an. Va katamaqalchaunichoqol ni japaxkanti yu tama'ayal, va chuncha lhipa'iniy ni Dios. <sup>5</sup> Qayntaun xanati yu laqsaval tiyau yu tamakajuntacha x'aman, yucha maqsk'iniy vamun Dios kapakxan'il y katapaynil y kask'il Dios, kaval tunkuj, kaval ts'isni. <sup>6</sup> Pero yu

ti'ukxuyal makana' vamun yu maqamay, yucha nitacha la ixjatsukunti. <sup>7</sup> Chuncha kalaklhi'un ni lapanakni para jantu kalakmuk'anikal laqtaqal. <sup>8</sup> Yu jantu laklhistak'a ixlapanakni, incha jantu laklhistak'a yu ta'alinta la ixchaqa', ex yucha makauntijlay ixlhakapu'ati. Apalay jantu ox makay xajantu yu jantu talhakapu'an. <sup>9</sup> Qayntaun tiyau incha lhit'ajuncha sesenta ixjach'itin, yucha kats'oqmulat'i ni laqsavalcha tiyau incha va qayntaun ixlhit'ajun ixapay. <sup>10</sup> Vachu ts'anqay kamispakal por yu ox yu ixmakay tacha yu inchine. Incha jalakma'ayal sas'at'an, incha jalaqa'itacha lapanakni kun ahati la ixchaqa', incha malakat'unikantacha y lakch'ancha'atacha yu talhakapu'an, incha jalaq'aqtayjutacha yu tamaqanlqajnan, incha taylha'an makana' tachun yu alati laj'oxi. <sup>11</sup> Pero jantu kats'oqmulat'i ni tiyaunin yu jantuka' xanatin tajun. Tejkan tamakay yu tamaqamay, talalakt'ilhiy kun Cristo, niman talakxtuklaputunchoqoy. <sup>12</sup> Chuncha lakmuk'anikan laqtaqal tejkan makajun yu p'unaj talhakapu'al. <sup>13</sup> Talhixajachal malhaqnin y tamakatauk'anan laqa chaqan. Jantu vamun malhaqnin tajun. Vachu talaklkanan, tatanuy ta'an jantu maqsk'iniy, talhichiviniy yu jantu tapaxtoqniy. <sup>14</sup> Xlhiyucha iknajun katalakxtuklal yu tiyaunin yu va jatsi'inka' y katalakma'ayal sas'at'ank'an y katalhistaknal la ixchaqak'an. Chuncha jantu kataxtaqnil lakatin ni aqmoqxnu' yu kint'alaxkayak'an para jantu katakiltayanal. <sup>15</sup> Lati tiyaunin ch'antaun tat'a'anta ni Satanás.

<sup>16</sup> Matichun yu lhakapu'an, incha alin tiyau

la ixlapanakni va kalaq'aqtayjul. Ex chuncha jantu lhita'ay kaval para yu alati ixlapanakni Dios. Chuncha yu'uncha lay kata'aqtayjul vamun ni tiyaunin yu laqsaval x'amank'an tatamakajun.

<sup>17</sup> Yu xalaj'aynin yu ox talhachimo'onun la ixlapanakni Dios ts'anqay katalaqa'il aqt'uy chuncha ixlhilhajatk'an. Apalay katalhajal incha talaqpute'ey y tamasuy ixchivinti Dios. <sup>18</sup> Va ts'oqkanta la ixchivinti Dios, najun: “Jantu kamak'ilt'anut'i ixvosal ni vakax tejkan tsukuy xqaxtunu' la ixch'aja' ni trigo.” Vachu najun: “Paxtoqniy kalhajal yu tapatsay.” <sup>19</sup> Jantu k'amak'at'i kuenta ixtislajmaka qayntaun yu xalaj'aynin. Incha alin qaynt'uy u qaynt'utu yu tak'atsay incha lhit'ajun laqtaqal, ex chun kamak'at'i kuenta. <sup>20</sup> Yu tataylha'an makanan laqtaqal, kalaqlaq'aymat'i ta'an tachun tataulay para katatalhanal yu alati. <sup>21</sup> La ix'ukxpu' ni Dios ali kiJalhachimo'onuk'an Jesucristo ali ixmayulnin yu jalaksakta, kit'in klhijunan ni ox kamak'at'i tachun yu aniy. Va mustaun kalaqts'i ni lapanakni. Jantu k'alakxk'ay lati y kalak'ach'anin yu alati. <sup>22</sup> Jantu niman kamoqslanin mimaka' para kalhilak'ulat'i qayntaun ni katapatsal tacha xalaj'aynin yu talhakapu'an. Jantu k'at'anut'ik ixlaqtaqalk'an alati lapanakni. Chuncha kat'i'ukxunt'ay sin laqtaqal.

<sup>23</sup> Jantucha vamun xkan ka'ot'e'e. Va ka'ot'e'e ts'uniy xaxkan uva para mimpajan, vachu para ni taqan'ati yu aqlhuu ch'apayancha. <sup>24</sup> Lati lapanakni ox lhik'atsan incha talhit'ajun laqtaqal. Pero alati lapanakni jantu niman tasuy ixtalaqal-hink'an, va katasuya' tejkan kalaqts'intanuya' ni

Dios. <sup>25</sup> Vachu yu ox lhitapatsa va mispakan. Mas lati jantu mispakan chavaycha, va katasuya' astan. Jantu lay maqsaqlhitsuksukan.

## 6

<sup>1</sup> Tachun yu oqxtamatin maqsk'iniy ox katato'oyal ix'ukxtinink'an para jantu kalhijalaktu'ukal ixtaqa'uti ni Dios vachu ni chivinti yu masuyau. <sup>2</sup> Yu oqxtamatin yu talhaku'pu'an, incha talhit'ajun ukxtin yu talhaku'pu'an, jantu katamalakat'unil por t'alaqajun junita, va apalay katatapatsanil. Ni ukxtin yu tapatsaniy va lhaku'pu'an Dios y Dios paxkay.

*To'oyayau ni Dios y oxamaktaun juntau kun yu lhit'aunau*

<sup>3</sup> Inchine k'amasut'i y k'alhinau. Ka va lay ka'alil matichun yu kamasuya' aputaun jatapas-tak'ati yu jantu va taun kun yu masul kiJal-hachimo'onuk'an Jesucristo. Jantu masuy tacha lay ch'antaun kat'a'unt'i kun Dios. <sup>4</sup> Incha chuncha ka'alil matichun, yucha va ay kak'atsana' mas jantu tu'uchun mispay. Ayaj maqamay kakilt-sak'astuknul kun chivinti. Ancha minachalcha akcha'ati, por yucha tatapulva'a ni lapanakni, talakiltajiy, jantu ox talalha'an. <sup>5</sup> Talalakatsak'amay yu jantu talakpastaknan y yu jantu tamispay yu laqsaval. Talhilay ni va por ixto'oyaka Dios katapujuna' maqalinin. K'alakmak'au yu chuncha ixjatapastak'atk'an.

<sup>6</sup> Laqsaval lhit'aunau maqaliti incha to'oyayau ni Dios incha oxamaktaun juntau kun yu lhit'aunau. <sup>7</sup> Jantu tu'uchun kalhimiu aniy

lakamunukpa' y jantu lay tu'uchun kalha'au.  
<sup>8</sup> Pero incha lhit'aunau yu ka'uu ali kilaqch'itk'an,  
 kun yucha kalhi'achantajuucha. <sup>9</sup> Pero yu  
 tajunputun maqalinin, yu'uncha tejkan ni  
 aqmoqxnu jalaqts'intanuy niman tamakaputun  
 yu lhitontoj yu jantu ox xajachal. Chuncha tus  
 tamaqats'anqa'ojoy ixjatsukuntik'an y chuncha  
 katapuniya'. <sup>10</sup> Ni tumin incha ayaj k'a'ach'anin,  
 ancha kamin'otachal puchux laqtaqal yu  
 alin. La alin lapanakni yu tamakauntijlal  
 ixlhakapu'atk'an por ta'achanil tumin y ayaj  
 ay val ixjamaqanitik'an.

*K'at'aylhip'i laqatap'asta kun milhakapu'ati  
 para k'alha'at'i*

<sup>11</sup> Pero uxint'i yu ixlapanaki Dios k'at'i,  
 kalaj'osmaj'a tachun yu anu jatapastak'ati.  
 K'alakxk'au yu vas jatsukunti, kat'o'oyat'i ni  
 Dios, kat'aylhip'i lhakapu'ana', k'ap'axk'an,  
 k'ama'ant'a'ul, k'amap'aynin. <sup>12</sup> K'at'aylhip'i  
 laqatap'asta kun milhakapu'ati para k'alha'at'i.  
 K'alhimakp'i milhilhajati yu jatsukunti yu jantu  
 aqtaun kami'oya'. Va por yucha lhit'asa'ik'a  
 tejkan jalak'un lhuu lapanakni ni lhak'ap'up'i.  
<sup>13</sup> Chavay la ix'ukxpu' ni Dios yu laqxtaqniy  
 jatsukunti tachun yu alin, vachu la ix'ukxpu  
 ni Cristo Jesús, yu ox qaltayl ni Poncio Pilato,  
<sup>14</sup> kit'in klhijunan ni ka'alasmakt'i yu lhi'unk'an.  
 Jantu kamak'at'i tu'uchun talaqalhin, vachu  
 tu'uchun yu lay k'ap'umuk'anik'a laqtaqal.  
 Chuncha k'at'aylhip'i tus tejkan kaminchoqoya'  
 kiJalhachimo'onuk'an Jesucristo. <sup>15</sup> Yucha  
 katasuya' tejkan paxtoqniy. Vamun yu' achan,

vamun yu' lhit'ajun tap'asta, yucha xa'ay tachun yu xalaj'ayan, yucha jalaklhichimo'oy tachun jalhachimo'onun. <sup>16</sup> Vamun yu' jantu aqtaun kaniya', yucha vil ta'an t'oqx tapulkuy ni maklku ta'an jantu lay chaankan. Jantuka' aqtaun matichun laqts'in y jantu lay laqts'inkan. Vamun yucha kato'oyakal, vamun yu' ay kamakakal, mas va tavanancha, va chuncha kavalcha.

<sup>17</sup> K'alaqxa'alati ni lapanakni yu maqalinin aniy lakamunukpa' para jantu ay kalakmakakal para jantu katapakxan'il yu la ox jatsukunti por ixmaqalitik'an. Va katapakxan'il ni Dios yu xoqta kintaxtaqniyan para kalhi'achantajuu.

<sup>18</sup> K'alakhi'un ni katamakal yu laj'oxi para kataval maqalinin kun Dios por tamakay yu laj'oxi. Va qal'oxin lapanakni kataval, va yu katalhitsukulcha, katat'a'ul alati. <sup>19</sup> Chuncha lay katama'al ixmaqalitik'an lakt'iyan para astan ka'alil yu apalay xtapal ancha.

### *Ni Pablo mastak'achoqoy*

<sup>20</sup> Timoteo, k'alhist'akt'i ni lhitapatsa yu ikmaqxtaqnin. Jantu ch'antaun ka'unt'i kun yu talhilakchiviniy axtoqnu yu jantu paxtoqniy kun Dios. Vachu' jantu kat'apiti yu talakchiviniy tacha ayaj talaniy yu alin lakamunukpa' mas jantu laqsaval kaval. <sup>21</sup> Lati yu chuncha tana-jun ni ox talanil, yu'uncha va tamakauntijlal ixlhakapu'atk'an. Va chuncha kaval.

Ni Dios kamapaynin.

**Ixchivinti Dios: ni sast'i chivinti yu Dios  
jat'atamakaul ixlapanakni laka lhimasipijni  
New Testament in Tepehua, Tlachichilco  
(MX:tpt:Tepehua, Tlachichilco)**

copyright © 2004 Wycliffe Bible Translators, Inc.

Language: Tepehua, Tlachichilco

Translation by: Wycliffe Bible Translators, Inc.

Tepehua, Tlachichilco [tpt], Mexico

**Copyright Information**

© 2004, Bible League International

This translation text is made available to you under the terms of the Creative Commons License: Attribution-Noncommercial-No Derivative Works. (<http://creativecommons.org/licenses/by-nc-nd/3.0/>) In addition, you have permission to port the text to different file formats, as long as you do not change any of the text or punctuation of the Bible.

You may share, copy, distribute, transmit, and extract portions or quotations from this work, provided that you include the above copyright information:

You must give Attribution to the work.

You do not sell this work for a profit.

You do not make any derivative works that change any of the actual words or punctuation of the Scriptures.

Permissions beyond the scope of this license may be available if you contact us with your request.

**The New Testament**

in Tepehua, Tlachichilco

**© 2004, Bible League International**

This translation is made available to you under the terms of the Creative Commons Attribution-Noncommercial-No Derivatives license 4.0.

You may share and redistribute this Bible translation or extracts from it in any format, provided that:

You include the above copyright and source information.

You do not sell this work for a profit.

You do not change any of the words or punctuation of the Scriptures.

Pictures included with Scriptures and other documents on this site are licensed just for use with those Scriptures and documents. For other uses, please contact the respective copyright owners.

2014-04-30

---

PDF generated using Haiola and XeLaTeX on 11 Nov 2022 from source files  
dated 29 Jan 2022

9bc3139d-0023-5d1b-901b-a143c1b0431c